

# SÓLLER

SEMANARIO INDEPENDIENTE

PUNTOS DE SUSCRIPCIÓN:

SÓLLER: Administración.  
FRANCIA: J. Marqués Arbona.—Rue de Turbigo, 5, Paris.  
AMÉRICA: Sres. Marqués, Delgado y C.—Arecibo—(Puer-  
to-Rico).

Fundador y Director-Propietario:

D. JUAN MARQUÉS ARBONA.

Redactor en Jefe:

D. DAMIAN MAYOL ALCOVER.

REDACCIÓN Y ADMINISTRACIÓN: Calle de San Bartolomé, n.º 17

—♦♦♦ SÓLLER (Baleares) ♦♦♦

PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN:

ESPAÑA: 0'50 pesetas al mes. } PAGO ADELANTADO.  
EXTRANJERO: 0'75 francos id. id. }  
Número suelto 0'10 pesetas.—Id. atrasado 0'20 pesetas

La Redacción únicamente se hace solidaria de los escritos que se publiquen sin firma, seudónimo, inicial, ó signo determinado. De los que tal lleven, serán responsables sus autores.

## Sección Literaria

### EL HIJO BUENO Y EL HIJO MALO

I

Había una vez dos hermanos: el bueno y el malo. El primero era uno de esos imbéciles que figuran entre los mejores alumnos de su clase. Sin ninguna idea personal, é incapaz de reflexión, hacía con indiferencia todo cuanto le mandaban hacer y era en extremo aplicado. Como carecía de imaginación, se había llenado el cerebro de fórmulas hechas que no siempre comprendía, pero que en momentos dados le prestaban un grandísimo servicio.

Sus padres estaban orgullosos de él y decían:

—¡Es una criatura excelente!

El segundo era la desesperación de sus profesores. Su inteligencia, siempre despierta, no podía fijarse en los adocados programas del colegio y había materias que le inspiraban una repugnancia invencible. Otras le gustaban, pero las comentaba de tal modo, que desconcertaba con sus palabras á sus rutinarios maestros. Siempre soñador y corriendo en pos de alguna quimera, no hacía caso de las explicaciones que se daban en clase, por cuyo motivo era castigado con frecuencia.

Sus padres estaban disgustadísimos con él y decían con amargura:

—¡Demonio de muchacho! ¡Qué malo es!

Cuando los dos hermanos estuvieron en edad de elegir carrera, sus padres trataron de hacerles ingresar en la Administración pública.

El hermano bueno aceptó con entusiasmo la proposición, sin duda para evitarse el trabajo de meditar. Y, como temía la lucha por la existencia, se dejó tentar por la perspectiva de una vida tranquila, sin brillo, pero sin sufrimientos; sin grandes provechos, pero sin peligros de ningún género.

El otro, que no trataba de evitar ninguna clase de responsabilidades, prefirió emplear de un modo distinto su actividad. Sus aficiones le arrastraban al estudio de la pintura. En vano sus padres le manifestaron que aquello era un capricho pasajero, y que se hacía ilusiones engañosas acerca del porvenir.

El hijo malo no quería que nadie se ocupase en labrar su felicidad. Para ello era condición indispensable que se respetase su vocación. Y, fuesen las que fuesen las dificultades que se le presentasen, prefería arrostrarlas todas á renunciar á su ideal.

El hijo bueno llevaba una vida en extremo regular y metódica. Diariamente partía á la misma hora para su oficina. Al llegar á su despacho se sentaba con el mismo monótono movimiento, y comenzaba á esperar pacientemente la hora de salida.

Durante el curso de aquella vida neutra, logró disfrutar de lo que pudiera llamarse una felicidad perfecta. Y hasta llegó á interesarse por una serie de pequeños detalles que le proporcionaron un placer no sospechoso al ingresar en la carrera administrativa. No había día en que no arrancara con verdadera delicia la hoja del calendario. Antes de tirarla al suelo, leía el contenido del dorso y luego se permitía echar una mirada á la página siguiente.

Este ejercicio le proporcionó infinidad de conocimientos de indiscutible utilidad: los aniversarios históricos, las fases de la luna, número de días transcurridos desde el comienzo del año y de los que faltaban hasta el 31 de Diciembre, las fiestas religiosas y el nombre y las señas del impresor.

Su sitio se distinguía por una colección de reglas, de portaplumas, de lápices y de gomas, alineados, según su tamaño, con una corrección absoluta.

Indudablemente se había aficionado

de un modo especial á los objetos de escritorio.

Conocía hasta diecisiete maneras de cortar lápices, y hacía mil combinaciones ingeniosas para convertir un periódico en varios objetos de aspecto decorativo: pajaritas, barquitos, saleros, abanicos y acordeones. Sus uñas se perfilaban en puntas maravillosas.

Los padres estaban encantados ante aquella vida tan ordenada. En la mesa hacían á su hijo muchas preguntas acerca de su trabajo y de su jefe, y á fin de mes se regocijaban ante la idea del dinero que el chico había ganado con el sudor de su rostro.

Así es que el padre decía con frecuencia, lleno de orgullo:

—¡Ese muchacho hace honor á la familia!

Y la madre añadía:

—¡Estoy segura de que hará una gran carrera!

El hijo malo llevaba una vida en extremo desarreglada. Como no tenía ninguna obligación que le llamara fuera de casa, solía quedarse en ella por espacio de mucho tiempo. Muellemente tendido en un sofá, tomaba notas acerca de lo que había observado en la sociedad ó leía excelentes libros, deseso de utilizar con gran provecho su inteligencia. Pero como no ofrecía la impresión material de una actividad visible, sus padres creían que pasaba el tiempo sin hacer nada.

Decían de él que no tenía el fuego sagrado propio de los hombres de provecho.

Cuando durante el día pensaban en su hijo, no podían imaginárselo inclinado sobre una mesa trabajando. No habían logrado que se ocupara en algo, y semejante situación les tenía el alma llena de terribles angustias.

A veces, para ver si abandonaba su conducta y se corregía de un modo definitivo, le citaban el buen ejemplo de su hermano.

—¡Ya ves!—le decían—cómo sabe ganar dinero!

Pero el hijo malo se limitaba á sonreírse desdeñosamente.

El interés de su vida le parecía mil veces más importante que la fortuna.

Quería pertenecerse á sí mismo ó no ser nada, y las privaciones que se le imponían no lograron aminorar sus entusiasmos juveniles.

Sus padres vertían en secreto abundantes lágrimas.

El padre repetía con tristeza:

—Ese muchacho es un haragán que no sirve para nada. ¡Qué desdicha tan grande la de tener un hijo así!

Y la madre añadía:

—¡Esa criatura nos hará morir de pena!

II

Al cabo de diez años, el hijo bueno ganaba trabajosamente tres mil francos anuales.

Descubierto, alentado y protegido por un aficionado muy rico, el hijo malo marchaba rápidamente por el camino de la fortuna y de la gloria.

Pero sus padres habían muerto, sin sospechar jamás el maravilloso cambio que en su hijo se había de operar con el tiempo.

Dejaron de existir, teniéndole siempre por un hombre incapaz de sacramentos.

E. OSMONT.

### EL DESENGAÑO

Era un día en que parecía que la naturaleza anhela desplegar todos sus encantos y engalanarse con todos sus adornos; día primaveral en que, lo mismo el ave que el gusano, y el reino vegetal que el animal, parecían despertar como Lázaro á la palabra *levántate!*, á la que todos obedecían, y por lo que unos entonaban himnos de alabanza y otros

desplegaban sus galas y ofrecían sus aromas en holocausto al Dios creador.

También yo, el más miserable de la especie humana, despertaba á una nueva vida llena de encantos y en la que, para unos, el camino está sembrado de flores, y para otros es de espinas.

La ví por vez primera, recostada en un sillón, donde se mecía blandamente, como la rama del árbol impulsada por sutil brisa.

Desde entonces, data la vida que llevo de insomnio y de tristeza.

Al contemplarla, hízelo con detención, hasta que, poco á poco, fué interesándome: soñaba con ella en la ausencia, lo mismo despierto que dormido, considerándome dichoso cuando ciertas ocupaciones premeditadas con toda idea, me llevaban cerca de donde la hermosa vivía, á respirar allí el mismo aire que ella.

Una noche soñé que, al hacerle ciertas manifestaciones de amor, delante de su hermana, levantóse arrogante, majestuosa é imponente, fijos los ojos en los míos y, con el índice apoyado en los labios, me hacía señas de silencio.

Y, cómo no obedecerla, si sus menores indicaciones eran órdenes para mí?

Estos y otros sueños se forjaba en la ausencia mi ardiente fantasía, á cada momento; llegándome á creer, cuando más tarde estaba á su lado, lo fácil de la realización.

Cuando por cualquier eventualidad ó expreso favorecía la conversación á mis propósitos, nunca evitaba el seguirla, y hasta parecía gustarle; dándose el caso de que, cuando se interrumpía, era ella la primera que volvía á enderezarla á aquel asunto.

Por fin llegó un día en que, ó tenía que renunciar á mis proyectos ó no decirle nada, ó largarme, como vulgarmente se dice, derecho al bulto. Opté por lo último, y, en breves palabras y lo mejor que mi estéril entendimiento pudo, le hice la declaración. Esperaba la respuesta como el naufrago en medio del océano, agarrado á una tabla, espera al buque salvador, y esta no se hizo esperar.

Con la mayor calma, resuelta como nunca y extrañando mis palabras, me contestó indiferente y fría: «¡Es imposible; otro ocupa en mi corazón el puesto que usted desea!»

Un rayo que hubiese caído á mis pies no hubiera hecho tanto efecto como aquellas palabras. No corrí, porque solo el que pierde la razón corre sin una causa conocida; no lloré, porque siempre he oído decir que, así como el llanto dignifica á la mujer, al hombre en cambio lo degrada; pero colocóse como una plancha de acero sobre el pecho, que parecía impedirle al corazón todo movimiento; no sabía como despedirme de ella, y, sin embargo, la atmósfera parecía convertirse en una masa ígnea incapaz de poder respirarla humana persona.

¿Por qué antes, en su conversación me había dejado entrever el cielo de las esperanzas, para dejarme caer, de improviso, en el infierno de las negras decepciones? ¡Qué malo es concebir ideas y forjarse ilusiones para verlas desvanecerse como se desvanece el humo!

No sé lo que luego le dije ó intenté decirle; sólo sé que disculpándome como pude y en pocas palabras, separéme de ella y de aquel lugar en el que de tan fatal manera habían terminado todos mis proyectos.

Pocos días después abandonaba el país á donde por primera vez había palpitado mi corazón á impulsos de un sentimiento completamente desconocido, que los fisiólogos llaman amor, y que tan malas consecuencias puede acarrear al verse contrariado.

EUGENIO B. IBÁÑEZ.

## A ELLA

Con esa voz cuyo sublime acento Solo el idiota á comprender no alcanza

Me has hecho concebir una esperanza Pura como el azul del firmamento.

Tú eres iris de paz que en mi ardimiento Contemplo relucir en lontananza,

Estrella de soñada bienandanza, De mi amoroso culto un monumento.

Por tí en el mundo he conocido el llanto, Por tí he pulsado mi laud sonoro

Y de la dicha disfruté el encanto; Por eso, pues, entre placer y lloro

Cuando mi amor y mi ilusión decanto Digo á la faz del mundo: «Yo te adoró».

DOMINGO GARCÍA MATILLA

## Sección Científica

### LA MÁQUINA HUMANA

El cuerpo humano es sin duda alguna la máquina más perfecta, ingeniosa y económica que se conoce.

Para ejecutar el trabajo de un día sólo ha menester el alimento de 8 libras, en los sumandos de alimento, oxígeno y líquidos; esto facilita la potencia necesaria para la energía corporal, muscular é intelectual.

El corazón es el centro del cual se irradian esas energías; si sumamos en un solo esfuerzo el trabajo desarrollado por el corazón en el lapso de tiempo de 24 horas, obtendremos seguramente una potencia suficiente á elevar 125 toneladas á un pie de altura.

Los pulmones y músculos del aparato respiratorio constituyen un mecanismo potente para, en 24 horas, remover un peso de 20 toneladas.

La profesión del hombre, el trabajo á que se dedica, influye como es consiguiente en los sumandos correspondientes á los músculos; un hombre del campo hará necesariamente mayor esfuerzo corporal que el hombre de bufete, que el dedicado al estudio, pero equilibrado el esfuerzo de 10 hombres de distintas ocupaciones, tendremos:

Que el esfuerzo total del cuerpo en las 24 horas equivale al necesario para elevar el peso enorme de 3300 toneladas á un pie de altura; de esta energía, la equivalencia del esfuerzo para 3000 toneladas, se transforma en calorífico para el movimiento preciso á la existencia: el resto de energías hasta las 3300 lo constituirá el consumo muscular y mental.

Los músculos del aparato respiratorio, desarrollan durante las 24 horas el trabajo necesario á 20 toneladas.

El esfuerzo que ejecuta el corazón en el mismo tiempo es á 120 toneladas.

El total desarrollado por los músculos de todo el mecanismo, es á 13,800 toneladas.

El engranaje de esta palancas, de estos engranajes y transmisiones, es en extremo delicado y potente; no hay mecánico alguno capaz de idear y menos producir un mecanismo tan sutil y complicado y de potencia bastante para que de un modo tan sencillo desarrolle fuerza suficiente para elevar 3000 toneladas, ó lo que es lo mismo, que con este esfuerzo sería lanzado un hombre de estatura regular, á dos kilómetros de distancia.

## Agricultura

### AVELLANOS

Dice un autor inglés, respecto de su país, «que es asombroso que esta planta no sea más cultivada», considerando el valor de la avellana en los mercados, su conservación sin los quebrantos que sufren al pudrirse las demás frutas de hueso y de pepita, el escaso coste de su cul-

tivo, y sus aplicaciones para postres, pastelerías y otras muchas.

La situación en que han de plantarse las avellanas es á orillas de los ríos, cauces, terraplenes, laderas, rinconadas y sitios quebrados donde no se puede utilizar el terreno para otras plantas: sirviendo también para sotos y cercas divisorias de las propiedades; tiene predilección esta planta por la orientación menos visitada por el sol de lleno, como las del Norte y Poniente.

Los terrenos que no son demasiado compactos, frescos, ligeros, con alguna humedad y algo calcáreos y no demasiado sombríos, son los que más le convienen; en los terrenos compactos, ó sea demasiado arcillosos, en los áridos y sin humedad languidecen.

Estima y agradece que se le labore la tierra de alrededor, quitándole en primavera todas las malas hierbas, abonándole cada tres años con abundante estiércol de cuadra, y mejor anualmente con abonos químicos en que predominen los fosfatos, ingeniosa y económica con lo cual se consigue siempre fruto crecido, gustoso, muy abundante, resistiéndose más de ser atacado por una mariposilla nocturna que deposita en los frutos tiernos sus huevos, convertidos en la madurez del fruto, en larvas que tienen consumida la mitad de la almendra y dado un amargo intensísimo á las avellanas ligeramente atacadas que come uno inadvertidamente.

Las plantas se obtienen de semilla que no siempre reproduce el tipo, ó por retoños que tienen algunas raicillas, desgajadas del pie de las plantas de algunos años, que pudiéramos llamar madres. Se acostumbra á cortar, á poca altura del suelo, un avellano viejo, que se recubre de tierra ligera, hojas y ramas secas, con lo que se obtiene, en el año siguiente, abundantes retoños.

La mejor época de plantación es el otoño, después de las primeras lluvias, recordando los retoños de modo que sólo les quede fuera de tierra, tres ó cuatro yemas, y cubriendo las raíces con tierra y algo de abono pasado, y dando después un abundante riego para que esta tierra se adhiera á las raíces.

La plantación puede ser de plantas aisladas, distanciadas entre sí de tres ó cuatro metros, ó como en Inglaterra é Italia, que preconizan hacerlo en círculos de un metro de diámetro, distanciados unos de los otros unos seis metros, y colocando las plantas en número de seis ú ocho con inclinación hacia afuera en la periferia del círculo, de modo que al crecer formen una especie de copa ó canastillo.

Debe tenerse cuidado de que esta planta sea siempre un arbusto, no un árbol, para lo cual se han de cortar casi todos los años los tallos más vigorosos y arrancar, á la caída de la hoja, los retoños del pie. En las plantas aisladas se ha de cuidar hacerle la copa al arbolito á medio metro de altura.

Esta planta fructifica ya á los tres ó cuatro años; pero por su rápido crecimiento se agota pronto la producción, y de aquí la necesidad de la poda. Algunos avellanos producen poco por deficiencia de las flores machos (trama), y conviene, por tanto, intercalar variedades que tengan muchas, como la Cosford y Pearson's prolific. Para recolectar la avellana debe de estar muy madura, que es cuando se cae de su involucro, y éste se pliega y seca; de lo contrario mengua mucho la almendra y se deseca en poco tiempo, dándole un gusto un poco áspero.

Existen en nuestros bosques millares de variedades; se cultivan un centenar, y las aprobadas como de mérito superior y adoptadas por el Congreso Pomológico de Francia, son la avellana de peluca blanca en su almendra, la de peluca roja, la Bergeri, Imperial, de Trebizonda y Maravilla de Bollviller. Nosotros sólo estudiaremos las que cultivamos; que

por todos están reconocidas como las mejores.

**Negreta selva.**—Denominada también de Barcelona, de Mallorca, Noisette d'Espagne à fruit long, pelicle rose, etc. Es de tamaño grande, algo alargada, oscura, medio dura, almendra con película roja, y que, aun seca, llena por completo de cáscara; de bastante buen gusto. En toda Cataluña y en especial en el campo de Tarragona, se cultiva con esmero y produce en gran cantidad, haciendo de ella gran exportación al precio de 40 á 50 pesetas el saco de 56 kilogramos, despojada de su cáscara.

**Gruesa redonda.**—Se denomina también Aveline, rouge ronde, Grosse d'Espagne, d'Espagne fruit rond. Es gruesa redonda como dice su nombre; compite con la anterior en el comercio de exportación; su cáscara es más blanca, su almendra más sabrosa; pero no rellena toda la cáscara, y es más apreciada que la anterior para la pastelería.

**Bergeri.**—Variedad muy nueva que, comparada con todas las conocidas, se aprecia que es muy superior por su tamaño, por su gusto y excelente calidad. Es la mejor de todas, reconocido así por el Congreso Pomológico de Francia. El arbolito es de una abundante y constante fertilidad.

**Asturiana.**—Muy cultivada en la región Cantábrica. El arbolito tiende siempre á elevarse adquiriendo dimensiones de los demás frutales. Es muy productiva; los frutos aparecen en el arbolito por troquets, ó sea, grupos de tres ó cuatro avellanas. Las avellanas son de mediano tamaño, la almendra no llena toda la cáscara, y comunmente no ocupa más que la mitad del hueco, y la almendra de esta avellana es sumamente gustosa.

**Avellano de hojas purpúreas.**—Le citamos por ser una variedad ornamental para jardines y huertos, formando arcos de entrada, calles de alineación y centros de macizos con otras plantas de notable efecto. Las hojas son redondas, grandes, convechas, de un color rojo obscuro; el fruto pequeño, oblongo, de cáscara dura y almendra gustosa.

Si es asombroso para los ingleses, tan aficionados á toda clase de frutales, que planta tan útil no se multiplique por todas partes, ¿qué diremos de España, donde parece que hay un placer en destruirlos?

En Asturias he visto una finca de pradera, de 20 áreas próximamente, cercada de avellanos, y su propietario decía que obtenía de ellos más de 300 pesetas de renta en cada año, ó sea, del quintuplo de la renta del prado; esto á pesar de no darlos cultivo alguno, no podarlos, y de que la avellana asturiana tiene menos precio en los mercados que la de Cataluña.

Por 50 pesetas dan los viveristas del campo de Tarragona un millar de retoños enraizados del avellano Negreta Selva, no costando el porte hasta el último pueblo de España otras 50 pesetas. De modo que por una peseta, podemos tener en nuestras fincas 10 plantas que desde el quinto año de su plantación nos la devolverán anualmente con aumento creciente, colocando así nuestro dinero al 100 por 1, lo cual es una renta ideal que resuelve en parte el afán de todo español, ¡vivir sin trabajar! ¡plantemos avellanos!, españoles.

J. DE LA PEÑA.

(De El Jardín).

## Variedades

### El puente de Río Grande en el ferrocarril del Pacífico (Costa Rica)

La línea interoceánica de Costa Rica, actualmente en vías de terminación, ha sido una de las obras públicas más notables realizadas en el Centroamérica, y una de las que mayores beneficios está destinada á reportar á los habitantes de aquella culta República.

Los sacrificios del Estado costarricense, dignamente secundados por las empresas constructoras, han tenido feliz coronamiento con la apertura al público de una sección bien importante del proyecto general de que forma parte la gran línea que nos ocupa, y es de esperar que con el mismo entusiasmo se proseguirá la realización total de dicho plan, del que depende en gran parte el desarrollo material de las vastas riquezas que posee aquella nación en la zona del Pacífico.

Entre las obras de fábrica más notables recientemente realizadas, descuella el atrevido puente de Río Grande, pro-

yecto del ingeniero Sr. Cooper y ejecutado por las fundiciones de Milliken, de Nueva York.

La longitud de este puente es de 240 metros, y su altura de 105 metros sobre el nivel del río. Fórmalo un gran arco de acero de 135 metros sostenido por dos estribos del mismo metal, de los cuales parten otros arcos menores que se apoyan en los acantilados que forman las orillas del Río Grande.

### La duración de algunos pleitos

Los que sostienen pleitos y se lamentan de su duración indeterminada se quejan de vicio, ó por lo menos tienen menos motivos para ello que algunos cuya prolongación da idea aproximada de la eternidad.

Un pleito iniciado el año de 1210 en Francia, entre el conde de Nevers y el municipio del pueblo de Donzy, terminó en 1848, habiendo durado, por lo tanto, la friolera de seiscientos treinta y ocho años.

Otro pleito, ventilado también ante los tribunales franceses, que tenía por objeto la propiedad del bosque de Mourgordil (Altos Pirineos), se empezó en 1224. Hasta 1882 no se falló, y duró, por lo tanto, seiscientos sesenta y ocho años.

También en 1254 se suscitó en Francia otro pleito, y éste es el que bate el record de la duración, pues ni ha terminado hasta ahora, ni lleva trazas de acabarse.

### Cañón monstruo

En Francia, en la fundición de cañones de la Ruelle, se ha construido un cañón verdaderamente monstruo.

Este cañón va á ser trasladado al campamento de experiencias de la Marina en Gaves; mide de largo 15 metros y pesa 52.000 kilogramos. Su alcance se ha calculado que es fenomenal, pues se aspira á que lance á 18 kilómetros proyectiles de 600 kilogramos de peso.

Para llevar este cañón monstruo de un punto á otro ha sido preciso construir un vagón con doce pares de ruedas. No necesita menos este gigante de la artillería moderna.

### Para las mujeres y por las mujeres

El barrio oriental de Londres, que tan pobre y tan populoso es, va á poseer una nueva fundación destinada á mujeres jóvenes y adultas de la clase obrera. «La Casa azul», que tal es el nombre del nuevo establecimiento que va á abrir sus puertas y ofrecer hospitalidad á las trabajadoras, proporcionará á éstas habitaciones alegres y claras, un vasto gimnasio para los ejercicios necesarios á la salud, y un jardín en alto.

Pues siendo muy elevado el precio del terreno en aquella parte de la capital, y algo limitados los recursos destinados á esta obra benéfica, el Comité directivo ha tenido la feliz idea de establecer el jardín en el techo mismo del edificio.

## Apicultura

### TRABAJOS EN EL COLMENAR

**Enero-Febrero.**—Los trabajos en el colmenar durante estos dos meses reducen-se á vigilar que la nieve no obstruya la entrada de las colmenas y á perseguir los ratones y demás alimañas para evitar que se introduzcan en aquéllas. Si á fines de febrero el tiempo es crudo, se procederá á la limpieza de los tableros por medio de un alambre torcido, con el que se atraerá hacia la piqueta todos los restos que haya y se sacarán fuera. Si hubiese comenzado la puesta se estrecharán todo lo posible las entradas y se quitarán las cuñas á fin de mantener el calor necesario.

Pueden y deben de aprovecharse estos meses para preparar el material que haya de necesitarse en la próxima primavera y no aguardar el último instante, pues de hacerse todas las operaciones en momento oportuno depende muchas veces el resultado de las colmenas.

El estado de la atmósfera, la temperatura y la menor ó mayor precocidad de la florescencia serán en cada región la mejor regla para adelantar ó retrasar las operaciones preliminares preparatorias de la cosecha de primavera.

M. PONS.

(De El Colmenero Español.)

## Actualidades

### La Argentina y Chile

El enojoso asunto que tantos disgustos ha venido proporcionando á chilenos y á argentinos, parece ya resuelto del todo, asegurada la paz y borrado con una firma regia hasta el menor pretexto que pudiera invocarse para turbarla. La sentencia arbitral pronunciada por el rey Eduardo de Inglaterra, perjudica visiblemente á la Argentina, la cual parece condenada á perder leguas y más leguas de territorio á cada pleito que sostiene.

La caballerosidad diplomática aconseja aceptar el fallo con agradecimiento, por más que la sentencia parezca estudiada transacción, acordada con el exclusivo objeto de contentar á los unos y á los otros contendientes; no cabe duda sobre que, dentro de algunos años, argentinos y chilenos consignarán, en sus respectivas historias, la amargura que les ha causado la sentencia, amargura que acaba ya de exteriorizar el exministro argentino Zeballos, en un folleto al que ha titulado: «El laudo humanitario del fuerte.»

El rey Eduardo no ha hecho otra cosa que legalizar usurpaciones chilenas; verdad es que sin este fallo se hubiera visto obligada la Gran Bretaña á devolver á la República Argentina las islas Malvinas, ocupadas, sin razón alguna, por los ingleses. Esta dura lección enseñará á los argentinos algo que no han querido aprender todavía; es, á saber, la moraleja expresada en aquel adagio antiquísimo: «A quien de los suyos se aleja, Dios lo deja.» El árbitro ha debido ser la madre patria, que ni vende materiales de guerra, ni explota ferrocarriles en la América del Sur, ni ha usurpado á ninguna república americana una sola pulgada de territorio. Prefirieron los argentinos elegir á Inglaterra, y á la vista está el resultado.

### La lotería en España

En España existen las rifas desde largo tiempo. En el año 1276 publicó el rey D. Alfonso X un *Ordenamiento de las tafurerías*, copilación de las 44 leyes en que se expresa las diferentes maneras de jugar los dados y las de evitar engaños en el juego. Aquel monarca, que había prohibido los juegos de azar por imorables, permitió que en provecho de determinadas ciudades, y aun del Fisco, se abriesen tafurerías ó casas públicas de juego.

Tan absurda medida no subsistió, y al siglo siguiente, en vista de los continuos escándalos y riñas á que las tales casas daban lugar, se cerraron, quedando prohibida toda clase de juegos.

La lotería del Estado fué creada en 30 de Septiembre de 1763 por Carlos III, el mismo monarca que ocho años después publicaba una Pragmática penando toda clase de juegos de fortuna.

La lotería moderna, estos es, la repartición entre unos cuantos billetes sorteados de una parte del valor de todos, fué implantada por las Cortes de Cádiz en 13 de Noviembre de 1811. Esta lotería, que asegura al Estado el 25 por 100 de su importe, fué desarrollada en grande escala por Fernando VII, y es la que al fin ha prevalecido, pues la primitiva quedó abolida por la ley de Presupuestos de 4 de Mayo de 1862.

Por la ley de Presupuestos de 1866-67 se redujo al 70 por 100 el premio de los jugadores, quedando, por lo tanto, al Tesoro un beneficio del 30 por 100. En 12 de Noviembre de 1868 se restableció el tipo de 75 por 100, y hasta la ley de Presupuestos de 1877-78 subsistió un impuesto de 10 por 100 sobre las ganancias de loterías.

El importe líquido de la lotería en el presupuesto corriente se halla calculado en unos 25 millones de pesetas. Los gastos de administración, aun tomando un tipo mínimo, pasan seguramente de 12 por 100, y existe una suma considerable, casi 80 millones de pesetas, que no hace más que ir y venir del Tesoro á los jugadores, sufriendo quebrantos de giro y siendo productivo para todo lo que no sea contrariar los hábitos de ahorro en las clases más necesitadas de él y del verdadero espíritu de economía.

El juego es un vicio perseguido por todas las legislaciones, y es verdaderamente inconcebible que el mismo Estado que lo persigue en los garitos lo ostente á la luz del día rodeado de la garantía de la autoridad pública.

Los defensores de la lotería sostienen para su mantenimiento que es un impuesto voluntario y que produce mucho.

No es extraño que sea voluntario cuando se basa en el vicio; ninguna mala pasión monopolizada por el Gobierno dejaría de tener reclutadores.

Los rendimientos, por otra parte, no son tan considerable que no puedan sustituirse por otro medio; y, en último término, es impropio de un Gobierno, y poco digno, que se estimule la inmoralidad, empobreciendo á los que pierden, y fomentando la disipación de los gananciosos, á cambio de un aumento para las arcas del Tesoro.

## Sección Biográfica

### DON PRÁXEDES MATEO SAGASTA

Por la prensa diaria se supo en este pueblo, el martes último, la inesperada noticia del fallecimiento del ilustre Jefe del partido liberal. Aunque muchos no ignoraban el delicado estado de salud del Sr. Sagasta, produjo profundo sentimiento su muerte. Pedimos á Dios acoja en su seno al alma del finado.

D. Práxedes Mateo Sagasta vió las primeras luces de su existencia en el pueblo de Torrecilla de los Cameros, de la provincia de Logroño, el día 21 de Julio de 1827, contando por consiguiente al morir 75 años y medio.

Muy joven todavía, apenas 15 años, se trasladó á Madrid, ingresando en la Escuela de ingenieros de Canales y Puertos, haciendo en la misma unos brillantísimos exámenes. Casi al mismo tiempo se afiliaba el joven Sagasta al partido progresista, en el que tanta influencia había de ejercer más tarde y en el que desde los comienzos adquirió ya cierta influencia, debida principalmente á su ingenio y á sus prendas de carácter. Ejerciendo de su carrera se hallaba en Valladolid, como ingeniero jefe de la provincia, cuando estalló la revolución de 1854; en aquella capital formó parte de la Junta revolucionaria, y como diputado por Zamora de las Cortes Constituyentes del mismo año, en las cuales pronunció muchos y elocuentes discursos que pusieron en seguida de relieve su personalidad política, siempre defendiendo los principios del partido progresista, como en las columnas de *La Iberia* lo hizo después.

Triunfante en 1856 la contrarrevolución de O'Donnell, Sagasta, como tantos otros políticos, hubo de buscar refugio en Francia, aunque volviendo pronto á España, y siendo nombrado en Madrid profesor de la Escuela de Ingenieros. En las Cortes de 1859 fué otra vez diputado, y hasta 1863 combatió rudamente desde los bancos del partido progresista, al general O'Donnell y á sus actos de gobierno. Sus fogosas campañas le conquistaron entonces un prestigio que fué creciendo y le aseguró una casi-jefatura en el partido progresista. Sagasta mantuvo á éste en el retraimiento, lo que significaba afirmar su derecho á la insurrección, derecho que vino á sancionar sublevándose con Prim en 3 de Enero de 1866. Fracasada aquella rebelión, se refugió en Portugal, y con el mismo Prim fué después á Londres, para pasar á Francia, desde donde se fué á Madrid, con exposición de la propia vida, para organizar la sublevación de los sargentos. Abortada ésta hubo de huir nuevamente á Francia. En 1868 desembarcó con Serrano y otros generales en Cádiz, é iniciada la revolución se encargó del gobierno civil de la provincia. En el gobierno provisional, organizado luego, Sagasta desempeñó la cartera de Gobernación.

Formó parte de las Constituyentes de 1869, y confirmado por éstas el Gobierno provisional, Sagasta conservó la cartera del mismo ministerio, hasta que más tarde la cambió por la de Estado á ruegos del general Prim. Votó por don Amadeo para Rey de España, y en el Gobierno presidido por Serrano desempeñó otra vez la cartera de Gobernación, para ser más tarde, en Diciembre de 1871, presidente de un nuevo Gobierno del que se retiró en mayo del año siguiente, con aquella célebre frase: «Me he equivocado» y afirmando que todo Gobierno que se equivoca está obligado á dimitir. En el Gobierno formado después del 3 de Enero de 1874, presidido por el duque de la Torre, ocupó el ministerio de Estado; después de la crisis de Mayo fué nombrado presidente del Consejo, y en esta situación le sorprendió la sublevación de Martínez Campos en Sagunto. En 1875 se declaró francamente partidario del nuevo régimen, aunque sobre la base de la Constitución de 1869. Algunos años más tarde formó con Martínez Campos y Alonso Martínez el llamado partido fusionista, aceptando ya la Constitución de 1876, pero decla-

rando que procuraría llevar á ella el espíritu de la del 69.

En 1881 formó y presidió el primer ministerio liberal de la Restauración, empezando entonces á cumplir solemnemente su palabra. El alzamiento republicano de 1883 precipitó su caída del Gobierno, ocupando nuevamente el poder el partido conservador, tras un breve ministerio izquierdista. Después de la muerte de Alfonso XII fué llamado nuevamente Sagasta á los Consejos de la Corona, gobernando hasta Julio de 1890, en cuyo período fueron establecidas importantes leyes democráticas, como las del sufragio universal y del jurado. En Diciembre de 1892 hubo de encargarse nuevamente del poder, por haber dimitido Cánovas del Castillo, y gobernó hasta Marzo de 1895, en que una cuestión militar le obligó á presentar la dimisión de todo el Gobierno. Empezaba entonces la guerra de Cuba, que había de acabar con los restos de nuestro imperio colonial, guerra que se habría evitado á buen seguro si el señor Sagasta, que tuvo la platónica previsión de hacer votar las leyes antillanas del señor Maura, hubiese tenido la energía de hacerlas aplicar. Continuó la mortífera campaña con varia fortuna, hasta que en agosto de 1897 volvió Sagasta otra vez al poder á causa de la trágica muerte de Cánovas del Castillo... Lo que ha venido después fresco estará, con seguridad su recuerdo en la mente de todos los españoles, sin que haya necesidad de precisar la historia política del célebre estadista, durante estos últimos años.

## Crónica Local

El domingo por la mañana la Alcaldía publicó un edicto por medio del cual se anunciaba al vecindario que, en vista del disturbio y espectáculo poco edificante ocurrido en la noche del sábado durante la conducción de un cadáver al cementerio, y motivado por la creación del servicio de coches fúnebres; haciendo uso de la renuncia voluntaria presentada por el empresario del expresado servicio, desistiendo del derecho que le asistía de hacer obligatoria para todos los vecinos la conducción de los cadáveres en los coches de referencia, quedaba modificado el bando publicado el día 28 de Diciembre último, en la forma de que los coches de la empresa mortuoria solo serán utilizados por aquellas familias que soliciten sus servicios, rigiendo las mismas clases establecidas.

El martes pasó á mejor vida una asilada del Hospicio y á su entierro, que tuvo lugar el mismo día por la tarde, asistió el Rvd. Sr. Rector, el Sr. Alcalde y algunos concejales, además de muchas otras personas. El cadáver de la difunta (q. e. p. d.) fué conducido al cementerio con el coche de Beneficencia, lo cual mereció la aprobación del vecindario.

\*\*

El martes también falleció, víctima de aguda enfermedad D. Andrés March Cañellas.

La conducción del cadáver á su última morada, que se efectuó con el imponente coche fúnebre de primera clase, fué una verdadera manifestación de duelo, pues asistió al triste acto una numerosa y distinguida concurrencia.

Descanse en paz el alma del difunto Sr. March y reciban sus desconsolados hijos y demás familia la expresión de nuestro sentimiento.

Desde el día 1.º del actual está abierta, en la Secretaría del Ayuntamiento, la inscripción de mozos para el reemplazo del año actual, que debe comprender todos los que cumplan, dentro del mismo, la edad de veinte años, y los que sin pasar de cuarenta no hayan sido incluidos en ningún alistamiento.

Nuestro querido amigo D. Guillermo Marqués Arbona y distinguida esposa, hermanos del Director y Fundador-Propietario del SOLLER, despidiéronse de nosotros el domingo último. El mismo día se embarcaron en el vapor «León de Oro» con rumbo á Barcelona, desde donde emprenderán viaje hacia Arecibo (Puerto Rico) pasado mañana.

Deseamosles feliz travesía y que su ausencia sea corta.

En la tarde del próximo pasado domingo celebró Junta General extraordi-

naría la sociedad deportiva *Círculo Sollerense*. Una vez abierta la sesión por el Vice-Presidente Sr. Alcover, éste hizo uso de la palabra para manifestar á sus consocios que sentía muchísimo el tener que darles cuenta de la dimisión que del cargo de Presidente del *Círculo* había presentado nuestro querido amigo D. Jaime Torrens, en la Junta de Gobierno que tuvo lugar el día 31 de Diciembre último. Con fácil palabra hizo presente el Sr. Alcover á la numerosa asistencia los justos motivos que habían inducido al Sr. Torrens á renunciar á la presidencia de la asociación que él fundó; que tantos sacrificios le cuesta; y que en tanta estima la tiene.

Los concurrentes estuvieron unánimes en no admitir la dimisión presentada por el Sr. Torrens; y en su vista se acordó suplicar á dicho señor que la retirara. Además uno de los asistentes hizo entrega á la presidencia de una bien escrita exposición, por la cual los socios del *Círculo* se dirigían á su estimado Presidente rogándole en tonos de verdadera delicadeza, que prosiguiera al frente de la sociedad. Este documento fué entregado á nuestro amigo en la noche del mismo día por los socios Cortés y Alou, los individuos de la Junta Directiva y otros muchos acompañantes; consiguiendo que el Sr. Torrens volviera á encargarse de la Presidencia del *Círculo Sollerense*.

Nos place en extremo la actitud de la sociedad, en este conflicto, y la continuación del Sr. Torrens al frente de la misma; á quien reconocemos especiales dotes para dirigirla con el acierto demostrado hasta el presente.

Después que hubo cargado de frutas con destino á la república vecina y de variados efectos para la ciudad condal, salió el vapor *León de Oro* en la noche del domingo último con rumbo á los puertos de Barcelona y Cette.

Según noticias que tenemos, dicho buque aun permanecía ayer fondeado en Cette, á causa del mal tiempo.

La Alcaldía de Sóller anuncia al público que estará de manifiesto en la Secretaría de este Ayuntamiento, á efectos de reclamación, por espacio de veinte días, el padrón de cédulas personales, formado para el ejercicio de 1903.

Pasado mañana se abrirá el nuevo local que ha sido destinado por el Ayuntamiento á la escuela de párvulos.

Dicha escuela estará instalada en la planta baja del edificio que el Municipio posee en el ensanche del *Seller*.

Por falta de espacio dejamos hoy de dar cuenta de nuestra visita á dicho centro docente.

Hemos recibido dos almanaques, regalo á sus abonados por nuestros colegas *El Diario de Palma* y *El Felanigense*. Agradecemos la atención.

La suma de 1.263'21 pesetas importaron los jornales y materiales invertidos en las obras realizadas por administración municipal durante el pasado mes de Diciembre.

## FOLLETÍN

### UN DRAMA

Instaladas las dos señoras en los asientos delanteros, la una frente á la otra, formaban marcado contraste sus tipos. La que ocupaba el lugar de preferencia, de cara á la escena, era la mayor en edad; no tanto, sin embargo, que pasase de ese período de plenitud y apogeo de la vida femenina, comprendido entre los veintiocho y los treinta y dos. La blanca luminosa y algo ambarina de su piel la realzaba el cabello, teñido del color castaño, como de concha Carey, que á la luz tiene ligeros cambiantes cobrizos. Este artefacto de tocador, inspirado en pasajero capricho de la moda, por casualidad, en la figura especial de aquella dama, era artístico acierto, pues completaba la semejanza de su cabeza con las de las mujeres de Veroneso, en quienes el evidente vigor físico sólo sirve para revelar la vehemencia y energía de la voluntad. La robustez y vitalidad profunda de la dama sentada en la *baaignoire*, no se expresaban con formas morbidas y turgentes, como en los modelos de Rubens, tan materialotes y carnosos, si-

Dichas obras consistieron en reconstruir un muro de contención en el camino de las *Argilas* y otro en el camino de la *Torrentera*; recomponer el piso de varias calles de esta población y el de diferentes caminos vecinales, y plantar algunos árboles en la carretera del puerto.

Días pasados tuvimos la dicha de estrechar la mano al Sr. D. Antonio de P. Pericás, el que acompañado de su joven esposa ha pasado parte de la luna de miel en este delicioso valle. Durante su permanencia visitó la Sección Colombiáfila del *Círculo Sollerense* á la que regaló tres palomas mensajeras, las que fueron rifadas tocando en suerte á los señores D. Miguel Raymond, D. José Borrás y D. Miguel Bernat.

A título de curiosidad publicamos como datos interesantes, el número de licencias de caza expedidas por el Gobierno civil de esta provincia durante el año 1902 y las cantidades que por concesión de las mismas han ingresado en el Tesoro.

Se han expedido 798 licencias de caza, 86 de uso de arma, 125 de perro y 22 de reclamo de perdiz. Las primeras han producido pesetas 11.970, las segundas 602, las terceras 1.250 y las últimas 550, total, 14.372 pesetas.

Si á esta cantidad se añade la de 1031 pesetas, que es la obtenida por el importe de las solicitudes pidiendo la concesión de dichas licencias, resulta que el producto alcanzado asciende á 15.403 pesetas.

La afición á la caza produce, pues, al Estado, en esta provincia, una renta bastante considerable.

## EN EL AYUNTAMIENTO

*Sesión extraordinaria del día 1.º Enero de 1903.*

La presidió el Alcalde Sr. Puig y asistieron á ella los Concejales señores don Ramón Casanovas, D. Juan Pizá, don Jaime Marqués, D. Juan Joy, D. Jerónimo Estades, D. Ramón Coll, D. Juan Deyá, D. Jaime J. Joy y D. Juan Morell. Siendo la hora señalada, el Sr. Presidente declaró abierta la sesión y expuso que la misma tenía por objeto, como se había expresado en la papeleta de convocatoria, formar las listas electorales para la elección de Compromisarios para la de Senadores.

Acto seguido dióse lectura á los artículos de la ley electoral que hacen referencia al acto y después se pusieron de manifiesto los documentos tributarios necesarios para proceder á la confección de las listas expresadas; una vez terminadas, se acordó exponerlas al público á efectos de reclamación, en cumplimiento de lo dispuesto en la ley.

Terminado el objeto de la convocatoria se dió por terminado el acto y se levantó la sesión.

*Sesión del día 3 Enero de 1903.*

Convocados por segunda vez los Concejales de este Ayuntamiento para cele-

no en la buena proporción del cuerpo, en la victoriosa juventud que conservaban las formas, en el brillo deslumbrador de la dentadura, en la nerviosa elegancia del cuello y de las manos, en el sólido tejido de la epidermis, en la riqueza del cabello que se espesaba en la dura nuca de marfil,—según permitía ver el peinado, de alto rodete mezclado con bucles vaporosos.—Aquella mujer, que con su delgado talle, su busto recogido, su fino cuello algo inclinado, en la actitud de quien escucha atento, y la delicada línea de sus brazos ceñidos por el largo guante de Suecia y apoyados en el antepecho de la *baaignoire*, podía parecer desde lejos una belleza llena de espiritualidad, era realmente, vista de cerca, uno de esos seres en quienes la ardiente y fuerte acción de los sentidos se explica no sólo por antecedentes de raza y de familia, sino por circunstancias de la vida, que completan la obra de la naturaleza.

Durante tres generaciones, los ascendientes en línea materna de Teodora se habían casado jóvenes, tenido pocos hijos, y criándolos en una aldea de la costa italiana, al borde del mar, donde poseían hacienda. Eran una familia oriunda de Nápoles, llamada de los Gabrielli.

brar la sesión ordinaria correspondiente á la anterior semana, se reunieron en la noche del expresado día, en la sala Capitular de la Casa Consistorial, bajo la presidencia del Sr. Alcalde don Juan Puig, los señores D. Juan Pizá, D. Jaime Marqués, D. Juan Joy, D. Jerónimo Estades, D. Ramón Coll, D. Jaime Valls, D. Jaime J. Joy y D. Juan Morell.

Pasando á despachar los asuntos puestas á la orden del día, dióse lectura á las actas de las sesiones celebradas los días 27 de Diciembre último y primero del actual, siendo aprobadas sin alteración alguna y ratificado el acuerdo tomado en la última.

Se enteró el Ayuntamiento de un R. D. fecha 23 de Diciembre último, del Ministerio de la Gobernación, regulando el pago de las obligaciones de las Diputaciones y Ayuntamientos.

El Sr. Presidente dió cuenta de haber quedado terminada, durante el mes de Diciembre último, la rectificación del padrón de habitantes de este término, cuya rectificación, por ministerio de la ley, permanecía expuesta al público durante los quince primeros días del presente mes, á efectos de reclamación; de lo que se dió por enterada la Corporación.

Para satisfacer las obligaciones del corriente mes se procedió á la distribución de fondos con arreglo á lo dispuesto en la ley municipal vigente.

Dióse cuenta de la relación de los bagajes suministrados á individuos pertenecientes á los institutos de la Guardia civil y Carabineros durante el pasado año de 1902, que asciende á la suma de setenta y seis pesetas. Enterada la Corporación, acordó su remisión á la Excelentísima Diputación provincial para su reintegro.

Se dió cuenta de una instancia promovida por D.ª Angela María Mora Castañer, fecha 9 de Diciembre último, en la cual solicita á este Ayuntamiento le conceda autorización para modificar el portal de entrada á la casa núm. 33 de la calle de San Jaime; agrandar las ventanas existentes y enlucir á caras vistas la fachada de la misma. Leyóse el informe emitido por la Comisión de Obras que dice así: «Mago. Sr.—Los individuos de la Comisión de Obras que suscriben, se han hecho cargo de las obras que, conforme á la precedente instancia, solicita verificar D.ª Angela M.ª Mora en la casa núm. 33 de la calle de San Jaime, y resultando estar en línea esta casa, según el plano vigente de dicha calle; han acordado informar á V.ª Magia, que á su juicio procede, desde luego, conceder la autorización necesaria para verificar dichas obras, salvo el derecho de propiedad y sin perjuicio de tercero de mejor derecho. Esto no obstante Vuestra Magificencia resolverá como más acertado juzgue.—Sóller 24 Diciembre de 1902.» El Sr. Joy (D. Juan) manifestó que á su entender se halla vigente el plano de dicha calle aprobado por el Ayuntamiento en sesión de 2 de Mayo de 1891, de mayor anchura que el plano adoptado por la Comisión, y de consiguiente se oponía á que se concediera el permiso solicitado. Opinando los demás señores de la Corporación que el plano vigente

de la madre de Teodora, de rara belleza, casó con un caballero lorenés, Gastón de Montcal, enriquecido por la herencia de un tío que pasó á la Guyana y se trajo de allí mucho oro ganado entre aventuras y lances que nunca se supieron con exactitud, pero que se leían en su rostro amarillo, surcado y devastado por las privaciones y los sufrimientos. Los Montcal habían sido ligeros, duelistas, enamorados, y si el padre de Teodora obtuvo la mano de la hermosa Jacoba Gabrielli, lo debió á que, manteniendo las tradiciones de su familia, se empeñó en andar á estocadas con otro pretendiente ya aceptado de antiguo, y esto y la involuntaria preferencia de la italiana por el atrevido hidalgo, decidió en favor suyo la contienda. Teodora fué el único fruto de este enlace. Poco después de su nacimiento, la madre contrajo una de esas enfermedades que hacen mayores estragos en las organizaciones recias y vigorosas,—la viruela,—y á ella sucumbió en pocos días. El enamorado esposo,—inconsolable entonces, aunque después harto se consoló, como veremos,—se retiró al campo, dejando á Teodora al cuidado de sus abuelos maternos. Teodora se crió en Italia y se recibió en París.

A su infancia y adolescencia pasadas á orillas del Mediterráneo, á sus atrevidos juegos en la playa, por donde la dejaron travesar semidesnuda, con los pies encharcados en agua salobre y las manos llenas de algas, arenas y conchillas, debió Teodora la rica sangre, la intacta energía de un temperamento meridional puro, de instinto, de ímpetu, de esos que acaban por prevalecer y dominar sobre las demás influencias de la vida. La huella de existencia tan decisiva para lo físico y lo moral de una criatura, reaparece imperiosa y casi fatal al través de todas las situaciones en que puede encontrarse el ser humano. Por más que la frivolidad parisienne, sus excitaciones enervantes y sus placeres casi siempre vacíos y facticios, que borran el carácter y embotan el sentimiento, pasasen después sobre Teodora Montcal, no habían de conseguir nunca desgastar y reducir al molde común de la parisienne versátil y amueñada á aquel trozo de mármol pagano, pulido por los besos del sol y las ásperas caricias de la brisa que riza el oleage. Á los quince años, Teodora fué llamada al lado de su padre, que acababa de enviudar por segunda vez y tenía de las segundas nupcias un niño, á quien esperaba que cuidaría

## LIQUIDACIÓN

de toda clase de artículos para SEÑORA y CABALLERO  
Acudid en LA PALMERA que por arreglo del local, liquida positivamente todas las existencias. «Precio fijo»  
POBRES Y RICOS, APROVECHAD ESTA OCASIÓN  
LA PALMERA.—Calles de la Bolsería, 4 y Cererols, 5  
al lado CAN CASTELETT y frente CAN CANET.—PALMA.

es el aprobado en sesión de 20 de Diciembre de 1872, de cinco metros de latitud; después de discutido ampliamente el asunto, se pasó el dictamen á votación nominal, votando á su favor los señores Pizá, Marqués, Estades, Coll, Valls, Joy (J. J.) y Morell y en contra el señor Joy (D. Juan). En consecuencia quedó aprobado, por mayoría de votos, conceder la autorización solicitada con arreglo á lo informado.

Se acordó verificar varios pagos.  
Y se levantó la sesión.

## CULTOS SAGRADOS

En la iglesia parroquial.—Mañana domingo, día 11.—A las nueve y media, se cantarán horas menores y después se verificará la publicación de la Bula de la Santa Cruzada, celebrándose en seguida la misa mayor con sermón por el Rvdo. Sr. Cura-Arcipreste, sobre los privilegios contenidos en aquel diploma pontificio. A la tarde, después de vísperas, continuará la novena de San Antonio de Viana con sermón por el Reverendo Sr. D. Jorge Poquet, Pbro., y seguidamente tendrá lugar el ejercicio mensual de las Madres Cristianas.

Viernes, día 16.—A las siete de la mañana al tiempo de una misa se celebrará el ejercicio en honor de la Virgen del Carmen.

Al anochecer se cantarán completas en preparación á la fiesta de S. Antonio. Sábado, día 17. Se celebrará con toda solemnidad la fiesta del Santo Anacoreta. A las nueve y media, se cantarán las horas menores y seguidamente la misa mayor con música, pronunciando el pater nigríco el mismo orador de la novena, D. Jorge Poquet.

A la tarde, después de vísperas, tendrá lugar la procesión de costumbre con la veneranda reliquia de San Antonio, verificándose en seguida la bendición de las caballerías.

En el oratorio de las Hermanas de la Caridad.—Mañana, domingo, á las cuatro de la tarde, se celebrará el piadoso ejercicio de la Buena Muerte, en obsequio del Santo Cristo de la Salud.

## Registro Civil

NACIMIENTOS.  
Varones 0.—Hembras 3.—Total 3  
MATRIMONIOS  
Ninguno.  
DEFUNCIONES  
Día 4.—D. Andrés Marchi Cañellas, de 68 años, viudo, calle del Mar.

Teodora. La primer entrada de ésta en la casa paterna fué coger á solas al muchacho, su hermanillo, y profiriendo una blasfemia aprendida de los pescadores del golfo, y en la cual había *sangres* y *cueros* de algo divino y sacratísimo, abofetearle duramente y morderle después la oreja, con una crueldad y unos dientes agudos de tigresa joven. Y como el padre interviniera para salvar al rapaz, reprendiese indignado á Teodora, ésta, echando venablos por los negros ojos, declaró que á aquel chiquillo le aborrecía, que le había detestado á aquel hijo de cabra desde el instante de verle, que era horrible, que era odioso, y que no respondía de sí caso de que volviesen á ponerse delante. El mismo día Montcal depositó á su hija en un convento del Sagrado Corazón, no sin escribir á los abuelos una carta muy severa, lamentándose de que hubiesen educado á su hija como á una salvaje, ó peor aún.

Día 5.—D.ª Esperanza Garau Mayol, de 78 años, soltera, calle del Hospicio.  
Día 7.—D. Francisco Oliver Coll, de 83 años, viudo, manzana 48.

## MOVIMIENTO DEL PUERTO

EMBARCACIONES FONDRADAS  
Día 6.—De Alicante, en 3 días, land S. José, de 38 ton., pat. D. J. Mayol, con 5 mar. y efectos.  
Día 9.—De Palma, en 1 día, land Internacional, de 24 ton. pat. D. A. Balves, con 5 mar. y piedra.

EMBARCACIONES DESPACHADAS  
Día 3.—Para Barcelona, vapor León de Oro, de 81 ton., cap. D. G. Mora, con 18 mar. pas. y efectos.  
Día 3.—Para Cette, land San Bartolomé, de 32 ton. pat. D. M. Cardell, con 5 mar. y naranjas.  
Día 9.—Para Palma, land Internacional, de 24 ton. pat. D. A. Balves, con 5 mar. y lastre.

## DIETARIOS PARA 1903

A 1'50, 2'50 y á 3 pesetas uno, según sea su encuadernación económica ó de lujo, de uno ó de dos días en plana.

Se hallan de venta en la tienda «La Sinceridad» San Bartolomé 17—SOLLER.

## SINDICATO DE RIEGOS DE SOLLER

En sesión del día 2 de Noviembre del corriente año se acordó la formación de un nuevo catastro de las aguas establecidas en la 1.ª, 2.ª y 3.ª sección, fijándose para la presentación de documentos justificantes los meses de: Enero para la primera sección; Febrero para la segunda y Marzo para la tercera, en todos los días laborables de 11 á 12 de la mañana en las oficinas del Sindicato, Rectoría 25. En la inteligencia de que aquellos que no presentasen sus documentos de propiedad de las aguas que poseen sufrirán las consecuencias á que diera lugar la aplicación del art. 33 del reglamento porque se rige este Sindicato.

Sóller 12 Diciembre de 1902.—El Presidente, Antonio Mayol Simonet.

Los anuncios que se inserten en esta sección pagarán: Hasta tres inserciones a razón de 0'05 pesetas la línea; hasta cinco inserciones a razón de 0'03 pesetas, y de cinco en adelante a razón de 0'02 pesetas. El valor mínimo de un anuncio, sea cual fuere el número de líneas que se componga, será de 0'50 pesetas. Las líneas, de cualquier tipo sea la letra, y los grabados, se contarán por tipos del cuerpo 12 y el ancho será el de una columna ordinaria del periódico.

# Sección de Anuncios

Los anuncios mortuorios por una sola vez pagarán: Del ancho de una columna 1'50 ptas., del de dos 3 ptas., y así en igual proporción. En la tercera plana los precios son dobles, y triples en la segunda. Los comunicados y anuncios oficiales pagarán a razón de 0'05 pesetas y los reclamos a razón de 0'10 ptas. la línea del tipo en que se compongan, siendo menor del cuerpo 12, y de éste si es mayor. Los suscriptores disfrutarán una rebaja de un 25 por ciento.

La Ilustración Española y Americana.-La Moda Elegante.-La Ilustración Artística.-El Salón de la moda.-Album Salón.-La Bordadora.-La Perla Artística.-La Mariposa.-Blanco y Negro.-La Zapatería Ilustrada.-Nuevo Mundo.-Sol y Sombra.-La Ultima Moda.-Por Esos Mundos.....-Pluma y Lápiz.-El Teatro.-Hojas Selectas.-La Patria de Cervantes.-Alrededor del Mundo, y otra infinidad de periódicos y revistas ilustradas de España sirve el "Centro de Suscripciones,, sección tercera de LA SINCERIDAD, San Bartolomé, 17.—SOLLER.

## ACADEMIA MERCANTIL

DIRIGIDA POR EL PROFESOR

D. SALVADOR ELÍAS

Clases especiales para la enseñanza práctica y teórica de Cálculo Mercantil, Teneduría de Libros, reforma y adorno de letra, y todo lo perteneciente al comercio, según las vigentes leyes.

Calle de Vives, n.º 5

## ¡¡CABELLO ABUNDANTE Y ONDULADO!!

### PETRÓLEO SANSÓN

Hace crecer el cabello y evita su caída; le devuelve su color primitivo y natural. Quita la caspa y priva que se reproduzca. Mantiene la cabeza limpia de todo insecto y microbio, pues es antiséptico por excelencia. Cura toda enfermedad del cuero cabelludo y evita las que se adquieren por contagio, como tiña pelada, etc.

RESULTADOS MARAVILLOSOS. ✪ ÉXITO SEGURO É INMEDIATO.

DE VENTA: en perfumerías, droguerías y farmacias.

UNICOS DEPOSITARIOS: Cortés hermanos, Barcelona (España).

## L' ASSICURATRICE ITALIANA

Sociedad de seguros contra los

ACCIDENTES DEL TRABAJO

ESTABLECIDA EN MILÁN Y RECONOCIDA EN ESPAÑA

Capital social: 5.000.000 Liras

Habiéndose promulgado la Ley sobre los accidentes del trabajo de 30 de Enero último, esta importante Sociedad asegura todas las industrias, mediante una prima, contra los riesgos indicados en dicha Ley.

Director de la Sucursal Española: D. MANUEL GES, Merced, 20, Barcelona.—Para informes y demás, dirigirse al Agente principal, B. HOMAR, Samaritana, 16, Palma.—Agente en Sóller, ARNALDO CASELLAS.

## LA SINCERIDAD

Establecimiento comercial é industrial de J. Marqués Arbona

San Bartolomé, -17,-SOLLER

SECCIÓN PRIMERA.—IMPRESA Y TALLER DE ENCUADERNACIONES

Se hacen toda clase de impresiones á una ó varias tintas: Acciones para sociedades, títulos nominativos y al portador, láminas de emisión de valores, bonos y demás trabajos de esta índole, tarjetas de visita, esquelas mortuorias, talones, membretes, facturas, programas, carteles, circulares, estados de todas clases, invitaciones, etc., etc.; y encuadernaciones económicas y de lujo.

SECCION SEGUNDA.—PAPELERÍA, LIBRERÍA Y ARTÍCULOS DE ESCRITORIO

Véndese en la tienda de esta sección: resmillería y sobres de todas clases desde los más económicos á los de más lujo, papeles de hilo y de algodón en blanco y rayados, papel de embalaje cortado y taladrado para la confección de cajones de higos, y de seda para la de cajas de naranjas, de limones y de mandarinas, libritos de fumar de infinidad de marcas, naipes, estampas y cromos, tarjetas de lujo y sorpresas para felicitaciones, libros en blanco y rayados, cuadernos y libretas de todos tamaños y precios, libros de tecto y menaje para las escuelas de niños y de niñas de este pueblo, tinta negra y de colores, en botellas, para escribir y para sellar, efectos variados para escritorios y oficinas, coronas, flores artificiales, y objetos para hacerlas, sacos y cinturones de piel para señoritas, carteras para niños, etc. etc.

## L' UNION

COMPAÑIA FRANCESA DE SEGUROS CONTRA INCENDIOS FUNDADA EN 1828

Esta Compañía, LA PRIMERA DE LAS COMPAÑIAS FRANCESAS DE SEGUROS CONTRA INCENDIOS POR LA IMPORTANCIA DE SU CARTERA, asegura además del riesgo de incendio, los daños que pueden ocasionar la caída del rayo, la explosión de gas de alumbrado, del vapor, de LA DINAMITA Y OTROS EXPLOSIVOS.

Capital social . . . . .	10.000.000	Francos
Reservas . . . . .	8.705.000	"
Primas á cobrar . . . . .	74.287.038	"
Total . . . . .	92.992.038	"
Capitales asegurados . . . . .	15.127.713,242	"
Siniestros pagados . . . . .	194.000,000	"

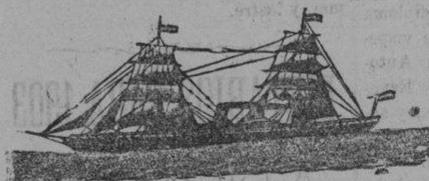
### SEGURO DE COSECHAS

Esta antigua Compañía asegura también contra el incendio, los de trigo, cebada y avena, tanto en pie como segadas, en gavillas y sobre la era.

Sucursal española: Barcelona, Paseo de Colón y calle Merced, 20, 22 y 24.—Director, M. Gés.—Subdirector en Mallorca: B. Homar, Samaritana, 16, Palma.—Agente en Sóller, Arnaldo Casellas, Luna, 17.

SOLLER.—Imp. de «La Sinceridad»

## SERVICIO DECENAL



ENTRE

SOLLER, BARCELONA, CETTE

Y

VICE-VERSA

por el magnífico y veloz vapor

### LEON DE ORO

Salidas de Sóller para Barcelona: los días 10, 20 y último de cada mes.  
Salidas de Barcelona para Cette: los días 1, 11 y 21 de id. id.  
Salidas de Cette para Barcelona: los días 5, 15 y 25 de id. id.  
Salidas de Barcelona para Sóller: los días 6, 16 y 26 de id. id.

CONSIGNATARIOS:—EN SÓLLER.—D. Guillermo Bernat, calle del Príncipe n.º 24.—EN BARCELONA.—D. J. Roura, Paseo de la Aduana, 25.—EN CETTE.—D. Guillermo Colom, Quai Commandant Samary-5.

NOTA.—Siempre que el día de salida de Cette, según el presente itinerario, corresponda al sábado ó día anterior á uno festivo, la retrasará el vapor veinte y cuatro horas y saldrá el domingo ó día festivo que sea, á la misma hora.

### TRANSPORTES INTERNACIONALES

Comisión, — Representación, — Consignación, — Tránsito

Y PRECIOS ALZADOS PARA TODAS DESTINACIONES

Servicio especial para el transbordo y reexpedición de naranjas, frutas frescas y legumbres

## BAUZÁ Y MASSOT

AGENTES DE ADUANAS

CERBÈRE y PORT-BOU (Frontera Franco-Española)  
Corresponsales á GIVET, JEUMONT y ERQUELINNES (Frontera Franco-Belga)

TELEGRAMAS: Bauzá Cerbère.—Bauzá Port-Bou.

RAPIDEZ Y ECONOMÍA EN TODAS LAS OPERACIONES

## LADRILLOS HIDRAULICOS, BAÑERAS,

PELDAÑOS, FREGADEROS Y TODA CLASE DE PIEZAS DE GRANITO ARTIFICIAL

DE LA CASA

ESCOFET, TEJERA Y C.ª de BARCELONA

Único representante en Sóller: Miguel Colom, calle del Mar.

## Hotel Restaurant del Universo

DE

VDA. DE J. SERRA

PLAZA DE PALACIO-3.-BARCELONA

Hospedaje desde 5 pesetas en adelante. Habitaciones desde una peseta, restaurant á la carta, mesas particulares, se sirve á todas horas. El HOTEL DEL UNIVERSO está situado en uno de los sitios más importantes de la capital, dá plena fachada á la bonita y frondosa plaza de Palacio y paseos de la Aduana é Isabel II, donde cruzan todos los tranvías, y es el más próximo á la Aduana, Muelles, Compañías de Navegación, Bolsa, Gobernación y Estación de los Ferrocarriles de Francia, Tarragona, Valencia, Zaragoza y Madrid.

## VINOS Y LICORES

Vino de mesa superior, marca El Cometa, (estilo Burdeos) . . . . . La botella. 1'00  
El rico licor "Benedetto", de los Sres. Fuster Molinas. Vale la botella . . . . . 5'00  
La "Chartresse Sollerique", La botella vale . . . . . 3'50  
Están de venta en el Estanco de Can Puget, Plaza de la Constitución, n.º 16—SOLLER.

## LA SOLLERENSE

DE

JOSÉ COLL

CERBÈRE y PORT-BOU (Frontera franco-española)

Aduanas, transportes, comisión, consignación y tránsito

Agencia especial para el transbordo y reexpedición de naranjas, frutas frescas y pescados.

### CURACION DE LA DIABETES

POR EL

VINO URANADO PÉPSICO

de

J. TORRENS, FARMACÉUTICO

El primero y único elaborado en esta forma en España, mucho más económico y de mejores resultados que sus similares del extranjero, está preparado con todo esmero por procedimientos científicos bien experimentados y acreditado como un reconstituyente sobradamente energético para suprimir la eliminación del azúcar de glucosa en todas las personas afectadas de la enfermedad denominada "diabetes."

### PÍLDORAS FERRUGINOSAS

DE

INULA HELENIUM

Con estas píldoras, preparadas por J. Torrens, se cura pronto y radicalmente la Leucorrea ó (flujo blanco), la Anemia y Clorosis (colores pálidos), la Dismenorrea (ó dificultad en el período), la Amenorrea (ó supresión del mismo), la debilidad, flaqueza y cuantas molestias ó enfermedades reclaman un exitante poderoso y energético.

DE VENTA:

En Barcelona, Sociedad Farmacéutica Española.—Farmacia del Dr. Pizá.—Palma, Centro Farmacéutico.—Farmacia de las Copiñas.—Málaga, Farmacia del Dr. Polsez y Bermudez.—Sóller, Farmacia de J. Torrens

### Se desea vender una

finca llamada Can Magre de Deu, consistente en huerto regadío, cañaveral y dos casas; linda con la carretera del puerto.

Para más informes dirijanse al notario D. Pedro Alcover.